

**Lambretta**  
LA SCOOTER QUE DURA MAS

**NUEVOS MODELOS**



175cc, 150cc y 125cc

motor central y estabilidad

**JUAN GARCIA JARANA**  
Canalejas, 16 JEREZ



**Hoja de Lunes**

EDITADA POR LA ASOCIACION DE LA PRENSA DE JEREZ

Dirección y Admón., Cardenal Herrero, 2, Tpd. — Teléfonos 42008 y 43026  
Año II-N.º 92-Lunes, 16 agosto de 1965. Dto. L. CA. 192/1963. Precio: 2 pesetas

**Mobylette**



tipo SP-50  
dimoby-mobymatic

Sin matricula  
Sin carnet de conducir

**AGENCIA**  
**JUAN GARCIA JARANA**  
Canalejas, 16 JEREZ

## SADA RINDE HOMENAJE A S. E. EL JEFE DEL ESTADO

En nombre de los pescadores le fue entregado el "Patexo de Oro"

LA CORUNA, 15. (Cifra). — Su Excelencia el Jefe del Estado ha recibido a primera hora de la tarde de hoy el «Patexo de Oro» (Cangrejo de Oro) que le ofreció la ciudad de Sada en cuyo puerto suele habitualmente el Caudillo embarcar y desembarcar durante su estancia veraniega en el Pazo de Meirás.

Su Excelencia, que llegó acompañado de su esposa y nietas mayores, fue recibido en la explanada del puerto por el ministro de Marina y esposa, que habían llegado momentos antes, y por las primeras autoridades provinciales y locales.

Seguidamente el Caudillo entró en el local destinado a lonja, donde le fueron mostrados diferentes gráficos sobre la situación actual del puerto y las necesidades del mismo, previstas en el Plan de Desarrollo Económico y Social.

Después en una tribuna levantada en la explanada

del puerto, donde antes se había celebrado una misa de acción de gracias, el alcalde de la ciudad, don Juan Fernández Arévalo, pronunció unas palabras para pedir al Jefe del Estado que se concediese a Sada un puerto pesquero de categoría, de acuerdo con las necesidades y la inducible rentabilidad del puerto actual. Esta petición está contenida en una memoria que el señor Fernández Arévalo entregó al Caudillo.

A continuación en el patio mayor de la lonja el cofradé de los patronos de pesca de Sada, don Antonio Monzo, entregó a Su Excelencia en nombre de todos los pescadores de la localidad el «Patexo de Oro».

Por último el Caudillo manifestó que las obras del puerto pesquero de Sada se rán iniciadas en fecha próxima. Finalmente el Generalísimo se dirigió al yate «Azor», en el que embarcó junto con su esposa, nietas, ministro de Marina y esposa, siendo acompañado durante un buen rato por buques pesqueros engalanados.

Sus Excelencias fueron despedidos por la multitud congregada en el puerto con las mismas muestras de afecto y adhesión que a su llegada. — (Cifra).

## SOLEMNE CORONACION CANONICA DE LA VIRGEN DE LA CARIDAD EN SANLUCAR

De veinte a treinta mil personas se sumaron al grandioso acto mariano



El Cardenal Bueno Monreal durante la ceremonia, en presencia de los padrinos, señores de Guillén Moreno (don Santiago). (Foto Vidal)

### Actuaron de padrinos de la ceremonia el Gobernador civil y su señora

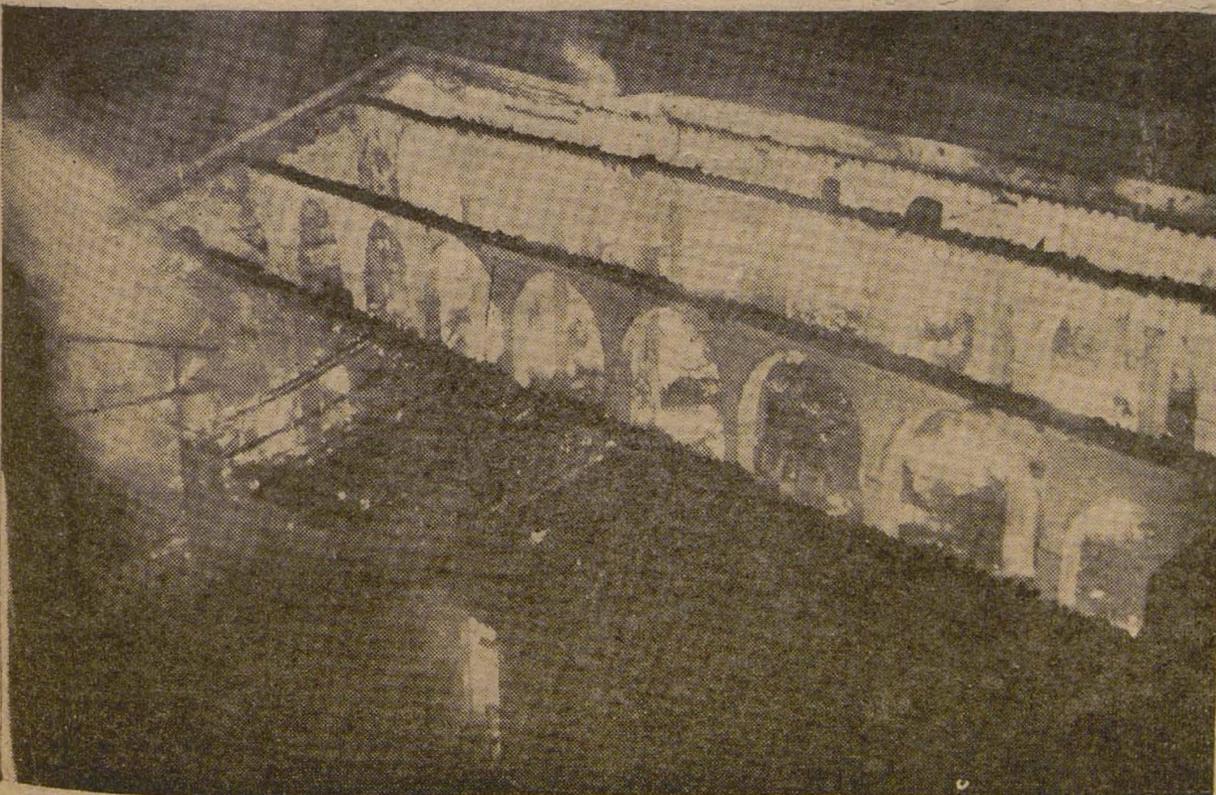
Sanlúcar de Barrameda vivió ayer fiesta de la Asunción de la Virgen María, una jornada plerónica de amor mariano como ca lofon grandioso de unas fiestas que han culminado con el grandioso acto de la coronación canónica de Nuestra Señora de la Caridad, Patrona de la villa marinera.

Desde primeras horas de la mañana la ciudad entera vistió las galas de fiesta grande y las calles y paseos de Sanlúcar aparecieron vistosamente engalanados y los sanluqueños todos salieron a las calles para disfrutar en toda su grandeza la fiesta de la Coronación de la Patrona. Las calles principales aparecieron cubiertas con un gran tapiz de flores y tierras de colores que formaban los más variados y atractivos dibujos. En los balcones y ventanas de los edificios lucían colgaduras y el ambiente callejero era sencillamente maravilloso.

A las diez y media de la mañana y con asistencia de todas las autoridades locales y representaciones, se celebró en el Santuario de Nuestra Señora de la Caridad un solemne pontifical, que fue oficiado por el Obispo Auxiliar y Vicario General de la Archidiócesis, doctor don José María Cirarda Lachiondo. El templo mariano de la Caridad estaba rebosante de fieles que arrodillados ante la venerada imagen de Nuestra Señora le expresaban, con sus oraciones, su gran amor de hijos.

Finalizada ya la ceremonia religiosa, la villa sanluqueña discursió durante toda la mañana en medio de un ambiente de gran fiesta. Los bares, terrazas, playa, estaban totalmente repletos de sanluqueños y de personas llegadas de todos los rincones de la geografía mariana andaluza, dispuestas a rendir en las horas de la tarde el grandioso homenaje a Nuestra Madre la Virgen de

## INCENDIO EN LA NUEVA ASERRADORA JEREZANA



Nuestro colaborador gráfico, M. Sevilla, logró esta impresionante instantánea en el momento en que el incendio adquiría mayor violencia. Se aprecia perfectamente la industria en llamas. La foto pudo obtenerse, con destino a la información periodística, merced a las facilidades dadas por el personal de un edificio en construcción, inmediato al lugar del sinistro.

## TOQUE DE QUEDA EN LOS ANGELES

Centenares de soldados y policías tratan de restablecer la normalidad

A 28 se eleva ya el número de muertos

LOS ANGELES, 15. — El toque de queda, declarando el estado de extrema emergencia en Los Angeles para permitir el restablecimiento del orden, ha sido prolongado por otras veinticuatro horas.

El toque de queda fue declarado por el gobernador interino del Estado de California, Glenn M. Anderson y ha sido prorrogado por Edmund G. Brown, gobernador del Estado, que ha regresado a Los Angeles interrumpiendo su viaje por Italia.

556 HERIDOS

LOS ANGELES, 15. — Nuevos saqueos, violencias e incendios han marcado el cuarto día del peor motín negro ocurrido en la nación en las dos últimas

# 7 días

## Resumen local y provincial

Sanlúcar de Barrameda, la simpática ciudad vecina, constituyó en la pasada semana, el centro de atención de estos Siete Días culminados con el acto de la solemne Coronación Canónica de su Patrona.

Al acto, asistió toda Sanlúcar y su colonia veraniega, el capitán Etayo con sus hombres, al que le había sido entregado un cuadro de la Patrona de Sanlúcar, para que presidiera el «Olatranc de San Lucas», en sus singluras hasta el Estrecho de Magallanes, fue precedido de la Cabalgata de la Uva, cuyas seis carrozas artísticamente exornadas, recorrieron la víspera las principales calles de la ciudad, que muestra un maravilloso aspecto.

### RESUMEN LOCAL

El III Curso de Arte Flamenco fue clausurado en un acto en el Teatro Villamarta, que presidió el delegado provincial de Información y Turismo, que entregó los Premios Nacionales de Cante y Baile, al «cantaor» Terremoto de Jerez y a nuestra también paisana, Rosa Durán, el de baile.

Tres toros de las ganaderías del marqués de Domecq Hermanos, don Fermín Bohórquez y don José Luis Osborne, fueron elegidos para la Corrida Concurso de la Fiesta de la Vendimia, por la Comisión de Asuntos Taurinos.

En el capítulo provincial de los Hermanos de San Juan de Dios, fue nombrado superior del Sanatorio de Santa

Rosalía, el R. H. Tomás Mena, que sustituye a F. Miguel González Moyano, nombrado superior de Arequipa (Perú).

Se celebraron solemnes sufragios en el Carmen, por el alma del heroico requeté jerezano, Antonio Molle Lazo.

El Xerez C. D. ganó por 3-1 al Betis, en partido de entrenamiento.

En la Basílica de la Merced, se celebró solemne triduo en honor de la Asunción de la Virgen.

Falleció el ilustre abogado, don Pedro L. de Lassaletta, ex alcalde de Jerez (q. e. p. d.)

Se declaró un violento incendio que ocasionó graves pérdidas, en

la Nueva Aserradora Jerezana.

### RESUMEN PROVINCIAL

El Gobernador civil y Jefe provincial del Movimiento, don Santiago Guillén Moreno, cumple hoy el III aniversario de su eficaz mandato en nuestra provincia, pleno de realizaciones en obras y servicios en toda la geografía gaditana.

En Cádiz, continuó celebrándose el XVI Curso de Verano.

A Sanlúcar llegó Carlos Etayo, tripulando el «Olatranc de San Lucas», en su primera etapa de su viaje al Estrecho de Magallanes.

En Cádiz se clausuraron las actividades del Aula Militar de Cultura.

## Accidentes de carretera

La moto matrícula SE-78026 conducida por Luis Marcos Castañeda y ocupada, igualmente, por Miguel Monje Sánchez, ambos vecinos y domiciliados en Corra del Río (Sevilla), calles José Antonio, 17 y Batán, 39, sufrió un despiste en la curva cerrada de la carretera de Sanlúcar de Barrameda precipitándose sobre la cuneta.

Los citados ocupantes, fueron trasladados al Hospital de Santa Isabel donde fueron asistidos, el primero, de erosiones múltiples en muslo de la pierna derecha y en ambos brazos y cara y, el segundo, de erosiones en diversas partes del cuerpo y en muslo izquierdo calificadas por el facultativo de leves salvo complicaciones.

—En la citada carretera y cuando circulaba en dirección a Jerez, derrapó el vehículo de igual clase matrícula CA-26357 conducido por Vicente Sánchez Rosa que llevaba como paquete a Ana María Álvarez Fernández, los dos vecinos de Jerez, que fueron asistidos en la Casa de Socorro de lesiones de pronóstico leve.

## ECOS

### ONOMASTICAS

Hoy, festividad de San Joaquín, celebran sus días la señora doña Joaquina Zamorano de Sanz.

También celebran sus onomástica el religioso mercaderío R. P. Joaquín González Prieto; el director de la Banda Municipal, don Joaquín Villatoro; y los señores Díez Hidalgo, Argudo Rivero; Vergara y Fernández de Bobadilla, Abreu Fernández, Moreno Sánchez, Escudero de la Calle, Perea López, Pérez Lila, Argudo Aranda, Guede Romero, Menchén Mora, Burgos, y Martínez Román.

También celebran su onomástica don Roque García Segura y don Roque Pomar Atienza.

### VIAJEROS

Ha salido con dirección a Gijón el doctor don Antonio Agarrado Porrúa.

—Por vía aérea ha salido para Málaga el ministro de la Vivienda, don José María Martínez y Sánchez-Arjona.

Los ministros de Comercio y sin Cartera, señores García Monco y López Rodó, regresaron a Madrid en avión desde Bilbao.

—Marchó con dirección a Madrid y Huelva, donde pasará temporada, nuestro estimado convencido D. Francisco Izquierdo Francos.

### FIRMA DE ESPONSALES

El pasado sábado, día 14, en la parroquia del Arcángel San Miguel, firmaron su contrato matrimonial la encantadora señorita Ana Franco Cala y don Manuel Almagro Gómez.

La boda ha sido fijada para el próximo mes de septiembre.

## Dr. AGARRADO

suspende su consulta hasta 1.º de septiembre.

# espectáculos

C. ASTORIA. — 9.

¡Única sesión!  
LA CAIDA DEL IMPERIO ROMANO. Technicolor. CinemaScope. Menores.

C. AVENIDA. — 9.  
VACACIONES PARA IVETTE. Menores.

CINEMA X. — 9.  
LOS CRIMENES DEL DR. MABUSE. Mayores 18 años.

C. SANTIAGO. — 9.  
ROMMEL, EL ZORRO DEL DESIERTO. Mayores 18 años.

C. ESPAÑA. — 9.  
LA FAYETTE. Technicolor. CinemaScope. Menores.

C. SALON JEREZ. — 9.  
5 MUJERES MARCADAS. Mayores 18 años.

C. SAN TELMO. — 9.  
LA ISLA DE LA AMBICION. CinemaScope - Technicolor. Menores.

## JARDIN-CINEMA

A las 9. ¡Sensacional programa doble!

Ultimas proyecciones de

### Chantaje a un torero

con Manuel Benítez "EL CORDOBES"

### Aventura para dos

Carmen Sevilla y Richard Kiley. (Eastmancolor) Mayores 16 años

## Terraza JEREZANO

A las 9  
EL ESTAFADOR - CinemaScope. - Vittorio Gassman y Anna María Ferrero. (Mayores 18 años).

## Cine VICTORIA

A las 9.  
EL VALLE DE LOS HOMBRÉS DE PIEDRA. - CinemaScope y Eastmancolor. Richard Harrison y Anna Rannalli. (Menores).

## Cine BARCELO

A las 9.  
CITA EN LAS VEGAS. Panavisión y Metrocolor. Elvis Presley y Ann Magret. (Mayores 18 años).

## Cine SAN MATEO

A las 9  
LA TUMBA DEL PISTOLERO. CinemaScope. George Martin y Mercedes Alonso. (Menores).

## Cine SAN MIGUEL

A las 9.  
EL HAMPA DE PARIS. CinemaScope y Eastmancolor. Jean Marais y Dany Robin. (Mayores 14 años).

## DELICIAS

A las 9,30  
EL SHERIFF TERRIBLE. Eastmancolor. Walter Chiari y Licia Calderón. (Menores).

## TERRAZA SOL

A las 9  
COMO DOS GOTAS DE AGUA. - Eastmancolor. - Pili y Mili e Isabel Garcés. (Menores).

# TELEVISION

VEA EN IMAGEN PHILCO Vivid Vision

PROGRAMA PARA HOY LUNES	CULTURAL
1,45.—Carta de ajuste.	6,45.—Carta de ajuste.
2,00.—Presentación y avances.	7,00.—Presentación, avances e información cultural.
2,05.—El mundo en que vivimos, presenta El mundo medieval.	7,05.—Documental presenta Longing for Companions.
2,30.—¡Barco a la vista!, presenta La mascarada.	7,35.—Temas de nuestro tiempo, por el señor Aranda Heredia.
2,50.—En antena... La entrevista.	8,15.—Las artes.
3,00.—Telcdiario.	8,30.—Visado para el futuro, por el profesor Luis Miravittles. Hoy; La teletraslación.
3,20.—Punto de vista; Hoy; Juventud meléñuda, por Jorge Jordana de Pozas.	NOCHE
3,30.—Novela, presenta Graziella. Guión de Carlos Muñiz.	8,50.—Dibujos animados; Oso Yogi.
3,50.—Revista para la mujer, presenta Sumario y noticias.	9,30.—Corresponsal, presenta Los ingleses visitan España.
4,00.—Intriga en Hawái, presenta Ha muerto un periodista. Un periodista intenta hacer un reportaje sobre una isla cercana, pero es asesinado. Los detectives del Hawaii Eye comienzan de inmediato la investigación, en la que tropiezan con numerosas dificultades y, principalmente, con el miedo que provoca el despotismo del dueño y señor de la isla.	9,45.—Telediario.
5,00.—A media voz, por Román Escotado.	10,00.—Avance de programas.
	10,05.—Campeonatos de Europa de esquí acuático, de Bañolas.
	10,15.—Del mar a la montaña, presenta La Costa Brava.
	10,45.—Noche de estrellas, presenta la actuación de Kuldip, Marino Marini y Silvie Vartan.
	12,10.—Telediario. El programa de mañana, despedida y cierre.

CON T.V. DE CHASIS FRIO PHILCO ANDALUZA DE MOTORES. S. A. JEREZ - CADIZ - ROTA - VILLAMARTIN

## Santoral y cultos

### SANTOS DE HOY

Santos: Joaquín, padre de la Virgen María; Simpliciano, Eleuterio, obs., Tito, dc.; Diómedes, med., Ambrosio, mrs.; Roque, cf.; Serena. Misa: De San Joaquín. — Blanco.—II clase.

### JUBILEO CIRCULAR

Hoy y mañana en Santo Domingo.

### CULTOS

En San Francisco. — Hoy lunes, visita a Nuestro Padre Jesús de la Vía-Crucis, haciéndose el ejercicio acostumbrado a la terminación de la misa vespertina.

### TRIDUO DEL ROCIO CHICO

Primer día del triduo, que la Hermandad de Nuestra Señora del Rocío, establecida en la iglesia conventual de los PP. Dominicos, dedica a su excelsa titular, con motivo del llamado Rocío Chico.

A las 7,45 de la tarde, con misa vespertina y sermón a cargo del R. P. Miguel Fernández-Humanes Rodríguez, S. J., de la residencia de Almería.

Por la mañana, a las ocho, santa misa.

## Anuncios breves

FONTANERIA Andaluza. Venta y reparaciones de contadores agua. Instalaciones Sanitarias.

COMPRASE pequeña finca rústica con casita. Información, Inmobiliaria. Corredora. Doce-una.

TOMARIASE arriendo finca mediana regadio. Garantías. Colegiado Fereán. Corredora, 21.

Rogad a Dios en caridad por el alma de la señora

## Doña Angustias García Lores

Esposa que fue del señor

## Don Julio Delgado Soto

Falleció ayer después de recibir los Santos Sacramentos sub conditione

### R. I. P.

Su viudo, madre doña Concepción, hermanas, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia,

RUEGAN a sus relaciones y amistades asistan a los sufragios que por su eterno descanso se celebrarán en la iglesia filial de La Victoria a las 12,30 de la tarde y seguidamente a la conducción del cadáver.

El duelo recibe y despide en dicha iglesia.

Vivía: Juan de Torres núm. 9.

Jerez, 16 Agosto de 1965.

«Ntra. Sra. del Pilar». Corredora, 44. (M. 2)



Rogad a Dios en caridad por el alma del ángel

## Manuel Pérez Pinto

Falleció ayer a los 22 meses

### GLORIA

Sus padres don Manuel Pérez Doble, y doña Antonia Pinto Rubio, hermana, abuelos, tíos y demás familia,

RUEGAN a sus relaciones y amistades asistan a las exequias de ángel que por su eterno descanso se celebrarán en la parroquia de San Rafael a las doce de la mañana y seguidamente a la conducción del cadáver.

El duelo recibe y despide en dicha parroquia.

Vivía: Bda. Federico Mayo. Calle I núm. 7.

Jerez, 16 Agosto de 1965.

«Ntra. Sra. del Pilar». Corredora, 44. (M. 2)

## Farmacias de guardia

Servicio de nueve y media. Plaza Plateros, 8; Sol, 24; Merced, 31, y Barriada La

Alegria. Servicio de once de la noche a nueve y media de la mañana: Sol, 24, y Merced, 31.

# Coronación Canónica de la Virgen de la Caridad

(Viene de primera pág.)

la Caridad. Se calcula que la asistencia de fieles al acto de la Coronación se elevaba a más de 25.000.

## PROCESION

A las seis de la tarde y en medio de un gran fervor mariano salió del Santuario de Nuestra Señora de la Caridad la venerada Patrona de Sanlúcar en procesión sobre regia carroza de plata y rico templete adornado de nardos, luciendo valioso manto de terciopelo rojo y artístico bordado en oro. Bajo el "paso" costaleros de Sevilla, que con amor llevaron a la Señora por las calles de la villa.

La banda de cornetas y tambores de la Cruz Roja

## Sevilla renovó su filial devoción a la Virgen de los Reyes

SEVILLA, 15. — La imagen de Nuestra Señora de los Reyes, Patrona de la Archidiócesis, ha salido procesionalmente en la mañana de hoy, de la Iglesia Catedral.

Desde las primeras horas de la mañana, las carreteras que conducen a Sevilla se vieron invadidas por peregrinos que acudían a ver la procesión de la Virgen; algunos en cumplimiento de promesas.

Los alrededores del templo amanecieron abarrotados de fieles llegados desde todos los rincones de la Archidiócesis y poco antes de las ocho se puso en marcha el cortejo en el que figuraban miembros de la Asociación de la Virgen de los Reyes, comisiones de los Ejércitos de Tierra y Aire, las autoridades civiles, presididas por el gobernador, Hermandades, clero, autoridades académicas y Cabildo catedralicio.

El "paso" de la Virgen iba adornado con varas de nardos y claveles blancos. Tras la imagen marchaba el cardenal, doctor don José María Bueno Monreal, con las Corporaciones provincial y municipal y cerraba el cortejo un piquete de la Policía Municipal con trajes de gala. Una compañía de Infantería rindió honores y, terminada la procesión, desfiló ante la imagen.

abría paso a la comitiva compuesta por las representaciones de las Hermandades y Asociaciones religiosas y tras la regia carroza el Ayuntamiento bajo mazas, presidido por su alcalde, don José Alberto García Burgos, que portaba sobre bandeja de plata la corona que más tarde habría de ceñir las preciosas sienes de Nuestra Señora.

La procesión siguió su largo recorrido hasta la Calzada del Ejército en donde se celebraría el acto de la coronación.

Para tal efecto se habían instalado en el final de la Calzada a un lado y a otro tribunas para las autoridades que eran ocupadas por el Gobernador militar de Cádiz, que ostentaba la representación del Capitán general de la II Región Militar, almirante don Carlos Pardo Delgado, que ostentaba la representación del Capitán general del Departamento; coronel de Aviación, que representaba al general jefe de la Región Aérea del Estrecho; general don José María Otao Iaurruchi; señor Barcón, en representación de la Diputación Provincial.

En la tribuna de la derecha ocupaban lugares preferente el infante don Alfonso de Borbón y Orleans; el general don Francisco Merry y Ponce de León, don Carlos Etayo y la tripulación del «Olatrane de San Lucas»; don José María Vaca y don Miguei Marcano, que representaban al Ayuntamiento de Jerez; alcaldes de Rota, Chipiona, el Puerto y representación de la Alcaldía de Cádiz. Asimismo ocuparon lugares preferente las representaciones del clero regular y secular.

Poco antes de las ocho, hora señalada para la coronación canónica, llegó al recinto el Cardenal Bueno Monreal, acompañado por el Obispo Auxiliar, doctor Cirarda Lachiondo, quienes fueron saludados por las autoridades presentes, haciéndolo seguidamente el Gobernador civil y Jefe provincial del Movimiento, y señora de Guillén Moreno, padrinos de la ceremonia de la coronación. A continuación el señor Cardenal, Obispo Auxiliar y Gobernador civil y señora ocuparon sus lugares en la tribuna central.

## CORONACION CANONICA

Una vez llegada la Virgen al lugar de la coronación, fue leída la Bula Pontificia que autoriza al Cardenal a Coronar Canónicamente a la Virgen de la Caridad, hecho que realizó a continuación, tras bendecir la corona que le fue ofrecida por los padrinos del acto, los señores de Guillén Moreno (don Santiago).

El impresionante momento fue subrayado por larga y cálida salva de aplausos, suelta de palomas y flamear de pañuelos. A continuación el Cardenal pronunció una significativa plática en la que ensalzó el valer de la Coronación exhortando a los santigueros a hacer honor a este amor que hoy vendían a la Virgen de la Caridad.

Finalmente se entonó un solemne Te Deum de acción de gracias, iniciándose a continuación la solemne procesión que conduciría, ya coronada, a su Santuario a Nuestra Señora de la Caridad, en medio del gran fervor de toda la ciudad.



He aquí el impresionante aspecto que presentaba la Calzada del Ejército en el momento en que efectuaba su recorrido procesional por dicho lugar, la Virgen de la Caridad.

## El Tottenham, campeón del Trofeo Costa del Sol

### El Valencia, tercer clasificado

El pasado sábado se celebraron los dos primeros encuentros del "V Trofeo Costa del Sol", que se viene jugando anualmente en el estadio malagueño de "La Rosaleda". En el encuentro de la tarde el conjunto inglés del Tottenham venció al Valencia por dos tantos a uno. Por la noche el Standard derrotó al C. D. Málaga por tres tantos a dos.

En el día de ayer se han celebrado los encuentros de consolación y final, en los que se registraron los siguientes resultados:

EL VALENCIA OBTUVO LA COPA DE CONSOLACION

MÁLAGA. — Por dos tantos a uno venció el Valencia al Málaga en partido de consolación del «Trofeo Costa del Sol».

Arbitró el señor Gardeazabal, que estuvo imparcial.

En el primer tiempo dominó algo más el Valencia mientras el Málaga jugó al contraataque. A los 20 minutos Waldo marca el primer gol al lanzar una falta cerca del área malagueña. A los 38 Pepillo, de cabeza, establece el empate.

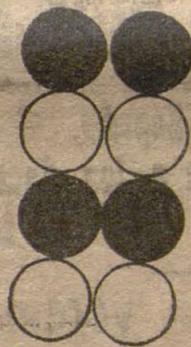
En la segunda parte ambos equipos efectuaron algunas sustituciones. A los 3 minutos Waldo, en jugada idéntica a la del anterior tanto, marcó el segundo gol valencianista.

Por el Valencia los mejores fueron García-Verdugo, Waldo y Guillot. En el Málaga sobresalieron Ben Barak, Garay, Aragón y Pepillo.—Alfii.

EL TOTTENHAN, CAMPEON

MÁLAGA. — En el encuentro final del Trofeo Costa del Sol, el equipo británico Tottenham, ha vencido por 1-0 al Standard, de Lieja, proclamándose campeón de dicho torneo.

**más fuerte  
más duración  
más suave  
más garantía**



Cuatro cualidades de

## AMORTIGUADOR JUNIOR



1º equipo de 8 fabricas nacionales  
**DISTRIBUIDOR PARA LA PROVINCIA DE CADIZ**

**COMERCIAL ANONIMA BLANCH S/A**

Marques de Casa Arizon, 1/ tels. 41 832-44 002

JEREZ DE LA FRONTERA (Cádiz)



## BOLETIN OFICIAL DEL ESTADO

### NOMBRAMIENTOS

MADRID, 15. — Se nombra gobernador del Fondo Monetario Internacional, por España, a don Faustino García Monco, ministro de Comercio; gobernador del Banco Internacional de Reconstrucción y Desarrollo, también por España, a don Juan José Espinosa San Martín, ministro de Hacienda, y gobernador suplente del último Banco, referido, igualmente por España, a don Mariano Navarro Rubio, cesando don Alberto Ullastres Calvo y don Mariano Navarro Rubio, como anteriores gobernadores del Fondo Monetario Internacional del Banco Internacional de Reconstrucción y Desarrollo, por España, respectivamente, según decreto de Asuntos Exteriores que publicará mañana el "Boletín Oficial del Estado".

# Pese a perder por (3-1) el Jerez Industrial realizó un buen encuentro en Algeciras

## Los jerezanos sobresalieron por su juego de conjunto

### Besó obtuvo el tanto del honor albiazul

ALGECIRAS. — (Servicio especial para la HOJA DEL LUNES).

Con una buena entrada, en el estadio algecireño de «El Mirador», se celebró en la tarde de ayer un interesante encuentro amistoso entre el Algeciras y el Jerez Industrial. Como era de esperar vencieron los locales, ya que alinearon a su cuadro titular y por si fuese poco, para mejor acoplamiento sólo introdujeron dos cambios a lo largo de todo el encuentro. Su entrenador Aivaró ha aprovechado esta ocasión para ir acoplando el «once» que tendrá que presentar en la competición liguera de Segunda División. Buen provecho ha sacado ya que sus huestes se enfrentaron ayer a un potente conjunto armonizado con un excelente juego y por ello el llamado entrenamiento ha servido de mucho para ambos conjuntos contendientes.

Excelente impresión causó ayer el conjunto jerezano, ya que todos sus ele-

mentos han demostrado mantener una línea de com penetración, por lo que se le han apreciado por su parte vistosas jugadas que peligraban la meta algecireña.

Para ser el primer encuentro que celebraba el equipo industrialista, los jugadores han mostrado hallarse en un extraordinario momento tanto físico, moral, como técnico.

Paquirrini se encuentra muy satisfecho del rendimiento de sus muchachos. Según conversación entablada personalmente con él, nos manifestó que su equipo había realizado un excelente partido, pero la suerte no les jugó muy de cara. Por otra parte —añadió—, esta serie de encuentros amistosos y preliminares, suelen ser dirigidos por colegiados locales y esto puede ocasionar ciertas desventajas para los visitantes, como sucedió ayer.

El Jerez Industrial presentó en el terreno de juego, a lo largo de los noventa minutos, a todos los futbolistas

que formaron en la expedición. A última hora no pudo hacer el viaje el jugador Demetrio Berenguer, quien por motivos obligados, solicitó el no trasladarse a Algeciras.

El equipo inicial presentado por Paquirrini fue el siguiente: Campos; Lérica, Ballier, Garrido; Pedrusco, Demetrio H.; Muñoz, Besó, Guizarro, Yeyo y Blas.

A lo largo del partido jugaron también Bernal, Puerto, Canicoba, Lagares, Ojeda y Juanele. Todos han brillado. Los jóvenes valores como Puerto y Canicoba, han mostrado excelentes maneras; ahora bien, el cambio de una categoría juvenil a otra superior como es la de Segunda División, les indujo a cierta inexperiencia. No obstante, Paquirrini mantiene la opinión de que se podrá hacer carrera con estos nuevos valores.

#### BREVE DESARROLLO DEL PARTIDO

El primer tiempo del partido finalizó con el resultado de un gol a cero, favorable a los locales, tanto con seguido por Penalver en tiro flojo que desgraciadamente desvió Garrido a la red de Campos. Pese a esto, el lateral izquierdo jerezano obtuvo una destacadísima actuación.

En esta parte el «once» albiazul pudo haber conseguido algún tanto, ya que sus jugadores profundizaban con peligrosidad hasta el punto de que el interior Besó fue derribado en dos ocasiones en el área de castigo local, pero el arbitro no señaló nada para no complicarse la existencia.

En la segunda mitad, los locales volvieron a contabilizar dos tantos más, mientras los visitantes acortaban distancias por mediación de Besó.

En resumidas cuentas, Paquirrini ha conseguido optar a sus huestes de una excelente preparación física, tras realizar escalonados en entrenamientos en las recientes jornadas iniciales que se vienen desarrollando desde el día 2 de agosto.

Mauri, Merodio, Mateos, Cardo, Plácido, Rentería, etc., el Huelva supo jugar con aire de mayordomo, con fuerza y tesón, arrollando por completo a sus dos contrincantes. Es indudable que don José Luis Martín Berrocal, si es un poquitín ayudado por el público onubense y por la Prensa nacional, logrará darle a este trofeo una calidad de ámbito internacional. Por eso, yo, desde esta HOJA DEL LUNES, quiero poner también mi pequeño granito de arena para darle impulso al Trofeo Colombino.

Y por otra parte, aficionado jerezano, si a usted le ha caído nada más que un poquitín simpático el club onubense, ya sabe usted, como digo al principio, que tendrá oportunidad de verlo en el Estadio Domecq antes, seguramente, de la Fiesta de la Vendimia en el partido de la Prensa y, además, por ofrecimiento del presidente de dicho club, le puedo prometer desde estas columnas que vendrá con todos sus titulares y que tendremos ocasión de ver jugar al equipo completo ganador del I Trofeo Colombino.

A DAROCA BRUNO

# Victoria del Sevilla (2-6) en «Marqués de Varela» frente al San Fernando

## El Portuense venció en Dato a la Balona (4-2)

SAN FERNANDO. — (De nuestro corresponsal, Agabo).

Sevilla, C. F. 6; C. D. San Fernando, 2.

En Marqués de Varela hizo el sábado su presentación oficial el titular isleño, para lo cual la entusiasta Junta Directiva había montado este encuentro, a base del Sevilla Club de Fútbol.

A la hora de dar comienzo el encuentro, el campo presentaba un pobre aspecto de público y con esa actitud de los aficionados locales de no acudir a los partidos, ni ayudar a la directiva isleña, no se puede llegar a ninguna parte, en materia de fútbol, con lo que cunde el desaliento en los que rigen los destinos del Club y todo se irá al garete. Si los esfuerzos de esos hombres dirigentes no se ven compensados, que venga de una vez la catástrofe y la desaparición del fútbol oficial en San Fernando y que cada uno cargue con su responsabilidad. Es inconcebible esa actitud de la afición y si todavía se acuerdan del descenso de categoría, clamamos que la afición local en ese sentido es de lo más especial

que existe, pues descensos ha habido en otros equipos en circunstancias análogas y sus respectivas aficiones se han levantado de nuevo, apoyando y enalteciendo el nombre deportivo de su equipo representativo.

El Sevilla desplazó a todos sus titulares, en liza para la formación del conjunto con vistas a la próxima competición liguera en la División de Honor, donde milita, y en verdad que en algunas ocasiones hizo sobrar el césped de Marqués de Varela buen juego, pero en todo momento se vio asediado por el entusiasmo y coraje de los isleños que no cejaban por sobreponerse. A la hora de la verdad, los delanteros sevillistas no acusaron buen tiro hacia puerta, y si consiguieron un abultado tanteo fue en parte por las facilidades que le dieron los dos porteros del San Fernando, por lo que urge un relevo a fondo, para no encontrarnos lo mismo que la temporada última, en que no contábamos con un guardameta de valía.

Desde luego, del «once» sevillano destacó sobremedida Felo, que justifica su valía, no cesando en ningún momento de ofrecer toda la gama de colocación, entrega y coraje en las jugadas. Creemos que ha sido una acertada adquisición y un refuerzo para el equipo menengue. Junto a él destacó también Eloy, como defensa, Achucarro, como medio y Dieguez como delantero. Nuestro antiguo conocido Lax, jugador que fue del San Fernando, lo encontramos pesado. Estos jugadores, por lo que se refiere a la primera parte, pues en la segunda salió otro equipo del Sevilla, en el que destacaron Rodri, como portero, Lizarralde como delantero y Donato como extremo.

El San Fernando realmente no ha hecho mal papel ante un Sevilla, cuajado de figuras, pues hay que tener en cuenta que Manolo Gómez se juzgaba en esta ocasión a los elementos con que cuenta, con vistas a la temporada oficial de Liga que comienza el 5 de septiembre, y estará con nosotros que precisa a todo tren de un hombre como canchero que le asegure una eficaz defensiva en ese importante puesto. La defensa puede pasar, habiéndonos gustado el central Flores. En la línea de volantes, Quirós fue el elemento de siempre, tan eficaz. Y en la delantera observamos demasiada juventud, precisando esa línea de un veterano conductor que empuje a esos elementos jóvenes para que el resultado a la hora de la verdad tenga la eficiencia de buenos desenlaces.

El sábado el equipo bregó mucho, asediando constantemente a un Sevilla en que cada jugador venía a justificar ante Ignacio Eizaguirre su desenvolvimiento propio. Y no se puede decir que el titular isleño estuviera dominado plenamente por su contrario, pues fueron muchas las ocasiones en que llegaron a los dominios de la portería sevillana los atacantes sanfernandinos, destacando la facilidad en el tiro de Casal.

Podemos calificar este encuentro, resumiendo que a la veteranía y mejor disposición de los sevillanos se oponía la juventud de los is-

leños, llena de coraje y amor propio. Realmente, nos ha convencido en parte el San Fernando, el que con algunos retoques puede lograr un conjunto que dé mucho ruido en la competición liguera que se acerca.

Los tantos fueron logrados, los del Sevilla por Diéguez, Román, Cabral, Felo, Pintado y Donato.

Los equipos se alinearon así:

Sevilla C. F.—Primer tiempo; Molina; Eloy, Costas, Rebellón; Lax, Achucarro; Velasco, Diéguez, Cabral, Felo y Román.—Segundo tiempo; Rodri; Eloy, Costas, Toni; Bancalero, Cardo; Arta, Pintado, Lizarralde, Felo y Donato.

C. D. San Fernando.—Lete; Lagóstena, Flores, Riquelme; Ventura, Quirós; Falete, Chica, Casal, Quiniche y Fuentes. En el segundo tiempo, Miguel sustituyó a Lete; Nico a Riquelme; Jiménez a Falete; López a Quiniche a Chica y Dorrego a Fuentes.

#### POR 4-2 VENCIO EL RACING PORTUENSE A LA BALONA

PUERTO DE SANTA MARIA. — (Por teléfono, de nuestro corresponsal, Carrasco de la Banderas).

Racing Portuense, 4; Balompédica Linense, 2.

Podemos considerar el encuentro celebrado en Dato, como el verdadero debut del Portuense ante su afición, ya que el contrario de turno, en partido amistoso, ha estado a la misma altura, dada la valía de los jugadores que prepara ante la próxima competición liguera. Esta igualdad de méritos hizo anticipar carácter de extraordinario a este encuentro, por lo que se registró una buena entrada.

Fusieron los de La Línea gran coraje y entusiasmo en la pelea, viéndose como llegaban a dominar el encuentro en algunos momentos y supieron aprovechar sendos fallos y falsa inteligencia de la defensa, para marcar dos goles a su favor.

Hasta el minuto 40 no logra el Portuense acortar distancias, terminando la primera mitad con el 1-2 favorable a los visitantes.

Fue el partido bastante bueno y entretenido, jugándose a buen ritmo, con rapidez en las jugadas, sobre todo en la segunda mitad, donde el Portuense pronto empezó a vislumbrarse como posible vencedor, manteniéndose en todo momento gran emoción, ya que los cambios que ambos entrenadores hacían en sus líneas, daban mayor vistosidad a las características de juego de cada futbolista, logrando hacerse aplaudir en numerosas ocasiones ambos equipos.

En esta segunda mitad que podemos decir fue de dominio local, se lograron tres tantos, dos de ellos de magnífica ejecución y el primero de la tanda, de penalti.

Todas las líneas, salvo la que apuntamos al principio sobre la zaga, han realizado gran labor de conjunto, pero de forma destacable la delantera, pese a las modificaciones que introdujo Hurtado durante el desarrollo del partido. En fin, buen principio por lo que ha quedado la afición local bien contenta y se las promete felices ante el próximo campeonato de Liga.

# Éxito rotundo del I Trofeo Colombino

## El Club decano de España, el Huelva, superó ampliamente a los decanos de Francia e Italia

## Dentro de poco veremos en el Estadio al Recreativo en el partido de la Prensa

Hace poco se celebró en Huelva el I Trofeo Colombino. El presidente del Real C. Recreativo quiso reunir en este primer trofeo triangular a los tres equipos decanos del fútbol de tres países. Por España su club, el Recreativo de Huelva; por Francia, el Racing de París y por Italia el Génova F. C. Es sobrado el decir el rotundo triunfo logrado en este trofeo. Tres días de lleno total en el bello Estadio Municipal de Huelva y dos resonantes triunfos del club onubense frente a sus contrincantes (5-1 al Racing de París y 3-1 al Génova).

En este I Trofeo Colombino hubo de todo; o mejor dicho, de las únicas cosas que puede haber en fútbol; buen o mal juego. El día de la final, se le fue un poco el partido al señor Ruiz-Casasola, arbitro internacional, pero que así y con todo, el Huelva, con su excelente juego se llevó el primer trofeo que lleva por nombre la gesta de Colón.

El Racing de París y el Génova trajeron buenos y brillantes jugadores, pero esto no bastó para parar el arrollador juego del Recreativo. Con hombres de excelente categoría y fama, tales como

# FUTBOL

ESTADIO DOMEQ (de propiedad municipal)

Partidos de abono

Miércoles 18 de agosto

REAL BALOMPEDICA LINENSE

Sábado 21 de agosto

ATLETICO DE CEUTA

contra

JEREZ INDUSTRIAL

A LAS 6.30 DE LA TARDE

# A las ocho de la mañana quedó sofocado el voraz incendio declarado en la "Nueva Aserradora Jerezana"

## Un retén de bomberos, permaneció en el lugar vigilando los rescoldos Al pisar una tapa quemada, un hombre cayó a un pozo siendo extraído con leves lesiones

Nuestro colega «La Voz del Sur», recogía en su edición de ayer y en noticia de última hora, el voraz y rápido incendio declarado a las dos de la madrugada del pasado sábado en las naves mecánicas de la importante industria de envases, Nueva Aserradora Jerezana, cuya factoría está enclavada en el amplio marco que, junto a la vía férrea del urbano en su proyección hacia la Barriada de España, bordea, igualmente, las calles Conocedores y Zaragoza.

Desearios de poder informar a nuestros lectores con más detalles hemos estado

recorriendo hoy, de nuevo, el lugar del siniestro captando algunas secuencias gráficas de los considerables daños ocasionados por el fuego que, al parecer, fue realmente originado por un cortocircuito de los cables de conducción eléctrica situados en uno de los ángulos del edificio, concretamente, en las palometas que hay en la convergencia de ambas calles.

Aún cuando en una de las dependencias de dichas instalaciones reside habitualmente una portera e incluso, a la hora de declararse el incendio también se encon-

traba dentro un guarda. El que verdaderamente se percató del fuego fue el operario de dicha firma, don Salvador Pérez Villar, que después de presenciar la última sesión en un cine próximo se dirigió a su domicilio sito en el número 13 de la citada calle, y que, al observar unas chispas en los cables se aproximó al sitio comprobando salía, asimismo, nubes de humo por las ventanas. Seguidamente, avisó a los jefes de la empresa que, personándose rápidamente en la misma dieron inmediato aviso a las autoridades y a los bomberos.

El viento reinante y la circunstancia de ser sumamente combustible el material almacenado, hizo, que el fuego se propagara con gran rapidez alcanzando en poco tiempo proporciones verdaderamente alarmantes. A pesar, de que, los bomberos acudieron sin pérdida de tiempo al lugar del siniestro provistos de los coches cisternas con dos mil quinientos litros de agua cada uno, dando comienzo bajo la dirección del aparejador municipal, señor Zambrano Márquez, a los trabajos de derribo y extinción el incendio iba extendiéndose porque en un principio no se contó con presión de agua suficiente y ante la angustia de todos se vio crecer el incendio alarmantemente, se pidió también la presencia del material del Aeródromo de La Parra que, asociándose a los esfuerzos de aquellos y a la

eficaz colaboración de las fuerzas del orden público y del Ejército, impidieron que el incendio se propagara a los pabellones colindantes, donde hay gran cantidad de cartones y otros materiales que de haber ardiendo hubiera entrañado un grave y mayor peligro.

Las pérdidas materiales son de consideración, habiendo quedado totalmente destruidas las dos naves de serriería mecánica con la pérdida de un importante volumen de madera y envases confeccionados, informándonos que todo ello está plenamente asegurado.

Aunque el incendio no quedó virtualmente sofocado hasta las ocho y media de la mañana, durante todo el día de ayer, sin embargo, permaneció en el lugar del siniestro un retén de la Policía Municipal y otro de Bomberos, que usandó de uno de sus coches cisternas, estuvieron apagando algunos rescoldos y efectuando múltiples derribos de paredes que ofrecían peligro.

No obstante las grandes proporciones del incendio, no hay que lamentar desgracias personales, pues pudieron ser evacuados a tiempo, tanto la portera como el guarda nocturno que había en el local. Tan sólo se produjo un lamentable accidente en la persona del avisador del siniestro, señor Pérez Villar, que después de poner a salvo algún metálico y documentos existentes en una cabina de madera del pabellón inmediato, ayudaba en la retirada de maderas incendia-

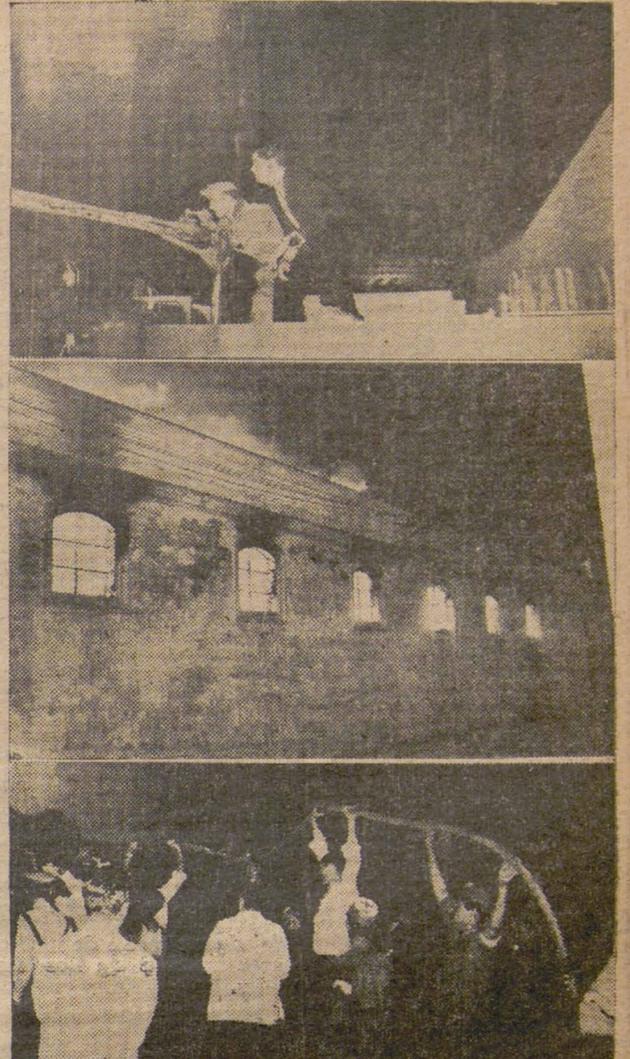
das, cayó a un pozo cubierto al pisar la tapa quemada del mismo.

Por fortuna, presenció el accidente el encargado de los talleres don José Bernal Acevedo, que acudió seguidamente en su ayuda, reclamando la presencia de los Bomberos quienes, tras impropios trabajos, lograron extraerlo del hueco donde está instalado el motor de extracción de agua. Trasladado en una ambulancia de la Cruz Roja al Hospital de Santa Isabel, se le apreciaron quemaduras de segundo grado en el brazo, tórax y espalda, de alguna extensión, siendo calificadas de pronóstico leve.

Con independencia de la pronta presencia en el lugar del siniestro del Servicio Municipal de Incendios, hay que destacar como muy decisiva, la del equipo de Extinción de la Base Aérea de La Parra, compuesta por un coche del Ejército del Aire, modelo "Margirus Deuz" que, de forma extraordinaria combatió el fuego y que estaba dotado por el sargento don Antonio Lechuga Fernández, el cabo Manuel A. Carbia Gallardo y los soldados Antonio Castillo García de Quirós, Manuel Aragón Pérez, Teodomiro Cano Riaño y Joaquín Nuñez Barea. En el "Lanz Rover" llegó el capitán Juan F. Castelleiro Licetti, quien dirigió las operaciones de su unidad.

Se hizo ya en nuestro colega "La Voz del Sur" especial mención, por lo que ya está en el dominio de todo, de la diligente presencia del alcalde y de su actuación personal, en muchos momentos con verdadera exposición, en los trabajos de extinción, en los que fue secundado ejemplarmente por tenientes de alcalde, concejales, jefe de los servicios municipales y otras autoridades, entre las que también se encontraba el magistrado-jefe, señor García Lorca, todas las cuales coadyuvaron con las fuerzas de la Guardia Civil, Policía Armada, Guardia Municipal, Cruz Roja, marinería de San Fernando, así como, a última hora, la llegada de unidades de extinción de la Base Naval de Utilización conjunta de Rota y grupos de soldados del Regimiento de Artillería núm. 74.

En nuestra visita hemos charlado con el gerente de la industria afectada, señor Cañete, quien nos ha rogado hicieramos patente su agradecimiento a las autoridades, fuerzas y servicios, que tan diligentemente colaboraron en las labores de extinción y muy especialmente al alcalde de la ciudad, que con su denodada actuación supo dar un ejemplo de civismo y de sacrificio a todos los que podían intervenir en los trabajos de auxilio y extinción, gracias a los cuales se pudo localizar el incendio, sin que afectara a las naves de fabricación de cartonaje, que pueden continuar su producción normal desde hoy mismo. —J. V.



El alcalde de la ciudad, don Miguel Primo de Rivera, fue avisado del incendio cuando se encontraba en una fiesta de sociedad. Tal y como se hallaba vestido —de riguroso smoking— el alcalde se personó en el lugar del incendio, subió al coche de extinción del Arma de Aviación y desde allí se adentró a la nave incendiada. Esta, en su parte exterior, queda fielmente recogida en la foto de Sevilla, que también captó la colaboración ciudadana, junto con personal de la Cruz Roja, Guardia Civil, Policía Armada y Guardia Municipal.

## Peixoto Alves, ganó la Vuelta a Portugal

LISBOA, 15. (Afp). —El portugués Peixoto Alves ha ganado la Vuelta a Portugal.

Alves, que ha ganado reputación en etapas contra reloj, ha llevado la carrera metódicamente, calculando el esfuerzo.

Se adjudicó el jersey amarillo después de la quinta etapa —corrida contra reloj— y lo conservó a través de 267 kilómetros de polvorientas carreteras y tempe-

### Resultados

- PARTIDOS AMISTOSOS  
 Huelva, 2; Birmingham City, 1.  
 Europa, 2; Lérica, 2.  
 Mallorca, 1; Girondines, 0.  
 Celta, 1; Victoria de Guimaraes, 0.  
 U. D. Lérica, 2; Zaragoza, 2

## NUEVA ASERRADORA JEREZANA AVISO

La Dirección de la Nueva Aserradora Jerezana, avisa a su distinguida clientela —tanto de Jerez como de provincias— que no obstante el siniestro ocurrido en dos de sus naves industriales durante la madrugada del domingo día quince y, pese a las proporciones que alcanzó el fuego suscitado en su Factoría, no sufrirá, sin embargo, interrupción alguna el tráfico comercial de la Empresa que está en condiciones de suministrar normalmente, tanto las cajas de madera como los ENVASES SUPREX de cartón ondulado, ya que, no fueron afectados los demás departamentos de manufactura y almacenamiento, pudiendo pasar cualquier encargo a los Teléfonos 41643 (madera) y al número 45734 (cartón).

EL GERENTE

## Elección de "Miss Costa de Azhaar"

CASTELLON DE LA PLANA, 15.—La señorita norteamericana Jo Sinkular, de 18 años de edad, con residencia en Graiton, Estado de Wisconsin, Estados Unidos de América, ha sido elegida "Miss Costa de Azhaar", en el curso de una gala celebrada en el Club Náutico, organizada con motivo de "Los tres días del turista" que se están celebrando. Se presentaron a la elección 20 candidatas, casi todas de distinta nacionalidad. La señorita Jo Sinkular es la primera vez que visita

España. Se encuentra pasando una temporada de descanso con una familia de Castellón.—Cifra.

AGUSTIN LARA, EN SEVILLA

SEVILLA.—Se encuentra en esta capital el compositor mejicano Agustín Lara que vino acompañado de su esposa. Esta tarde se propone recorrer la zona monumental de Sevilla. Luego marchará a Granada donde el Ayuntamiento le ha regalado un «Carmen» y le ha dedicado una calle de la capital.—Cifra.



Rogad a Dios en caridad por el alma del joven **Don Manuel Jiménez Jiménez**

Falleció ayer a los 13 años de edad después de recibir los Santos Sacramentos

R. I. P.

Sus padres don Antonio Jiménez y doña Ana Jiménez, hermana, tíos, primos y demás familia.

RUEGAN a sus relaciones y amistades asistir a los sufragios que por su eterno descanso se celebrarán en la parroquia de Santa María de La Asunción a las cinco y media de la tarde y seguidamente a la conducción del cadáver.

El duelo recibe y despiende en dicha parroquia. Suplica: Compañía El Ocaso S. A.

Vivía: Carretera de Arcos Km. 3 Pago Perseval.

Jerez, 16 Agosto de 1965.

«Ntra. Sra. del Pilar», Corredera, 44. (M. 2)



Rogad a Dios en caridad por el alma del señor

**DON MANUEL LOPEZ DOMINGUEZ**

Esposo que fue de la señora

**Doña María Vázquez Benítez**

Falleció ayer después de recibir los S. S.

R. I. P.

Su viuda, padre, don José López, hijos don José, don Antonio, Srta. Carmen y Alfonsa-Mari, hermanos, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

RUEGAN a sus relaciones y amistades, asistir a los oficios exequiales que se han de celebrar por el eterno descanso de su alma en la parroquia de Nuestra Señora de las Vinas a las cuatro y media de hoy lunes día 16 y seguidamente a la conducción del cadáver al Cementerio Católico de esta ciudad.

El duelo recibe y despiende en la misma parroquia.

Vivía: Paseo de las Delicias, núm. 4. Jerez, 16 Agosto de 1965.

«Ntra. Sra. Mercedes», Consistorio, 3 y 5. (M. 3)

# TOQUE DE QUEDA EN LOS ANGELES

(Viene de primera pág.)

décadas. La guardia nacional ha iniciado una "gran operación de limpieza" cerrando hermeticamente una zona formada por doscientas manzanas aproximadamente.

A media tarde de ayer, quinientos soldados de la guardia nacional —armados con fusiles y con ordenes de disparar si eran atacados— se unieron a cien policías para eliminar de las calles a los saqueadores, o detener a todos los amotinados en masa.

El número de heridos es de 556 y el de detenidos de 1.120. Uno de los muertos es un ayudante del sheriff y otro un bombeiro.—Etc.

## INCENDIOS PROVOCA DOS POR DIVERSAS BANDAS

LOS ANGELES (California, EE. UU.) 15. (Efe). — Una serie de incidentes se produjeron a última hora de la pasada noche en las localidades cercanas a Los Angeles, donde los miembros de la Guardia Nacional y la policía han conseguido sofocar temporalmente los desórdenes callejeros.

La policía de Long Beach ha informado que bandas integradas por medio centenar de personas provocaron incendios de poca importancia y lanzaron piedras contra ventanas, escaparates y automóviles. Algunos automóviles y furgonetas de la policía han sido incendiados.

En Pasadena, pequeños grupos de alborotadores lanzaron bombas incendiarias e hicieron sonar falsas sirenas.

En Venecia (California), la policía ha indicado que un mercado fue incendiado, siendo detenidas once personas bajo la acusación de celebrar una reunión ilegal.

## «ESTADO DE INSURRECCION»

LOS ANGELES, 15. (Efe). — Prosiguen los disparos y los incendios en Los Angeles, durante la noche, elevándose ya a 26 las muertes producidas en el transcurso de los tres días y cuatro noches de disturbios y saqueos en esta ciudad.

El gobernador de California, Edmund Brown, que ha declarado el «estado de insurrección» —grado inmediatamente inferior a la ley marcial— ha tomado el mando de la lucha contra los disturbios.

Además, se han registrado 592 heridos, la mayor parte de ellos negros, aunque también figuran 63 policías, 17 bomberos y dos soldados.

## MARCHA PACIFICA

SPRINGFIELD (Massachusetts, EE. UU.) 15. (Efe). — Un grupo de cerca de 300 negros, que iban cantando, llevó a cabo una marcha hasta el ayuntamiento de esta ciudad anoche.

La policía ha detenido a dos manifestantes que se acercaron demasiado a la casa consistorial.

Durante la manifestación, un religioso negro, reverendo A. L. Gaskill, pronunció unas palabras y dijo: «No queremos que se repitan en Springfield los sangrientos sucesos de Los Angeles y Chicago. Si llevais armas, abandonadlas».

## LUTHER KING PREDICE MAS INCIDENTES

SAN JUAN DE PUERTO RICO, 15. (Efe). — El reverendo Martin Luther King ha dicho que los desórdenes raciales de Los Angeles eran lamentables pero que la policía y la Guardia Nacional

«Sólo podrían terminarlos temporalmente».

King se encuentra en San Juan, donde anoche pronunció un discurso ante mil delegados de la Convención Mundial de Iglesias. Dijo que habría ido a Los Angeles antes, pero tenía que cumplir el compromiso de hablar en esta reunión.

«Es necesario que una fuerza de policía tan poderosa como sea necesario sea llevada allí para sofocar los desórdenes, pero la fuerza de la policía sólo puede terminarlos temporalmente. Mejores condiciones de alojamiento y oportunidades para los negros contribuirán a ayudarlos en sus comunidades».

El Premio Nóbel de la Paz dijo que creía que los desórdenes fueron causados por grupos desorganizados y que un disturbio generó otros.

## CONTROL DE LA ZONA DE DISTURBIOS

LOS ANGELES, 15.—Soldados con bayoneta calada y policías con metralleta al hombro parecen haber dominado, al menos temporalmente, los disturbios provocados por los negros que han dejado un rastro de muerte y destrucción en Los Angeles.

Nueve personas más han resultado muertas durante la pasada noche —la cuarta noche de violencias—, con lo que se eleva a 28 muertos y 674 heridos el trágico balance de los peores disturbios raciales que se recuerdan en California.

Al amanecer han comenzado a cesar los tiroteos, los actos de pillaje y los incendios. Las fuerzas de seguridad afirman que tienen bajo su control toda la zona donde se han desarrollado los incidentes. No obstante, un portavoz de la policía ha declarado que no puede garantizarse la seguridad de los blancos que penetren en el distrito de Watts, donde comenzaron los disturbios al ser detenido un negro que conducía en estado de embriaguez.

El total de personas detenidas se eleva a 2.106.

La guardia nacional (milicia del Estado), llamada para reforzar a la policía de la ciudad, utilizó la pasada noche gases lacrimógenos por vez primera para combatir el terror al extenderse el pánico a zonas de la ciudad no afectadas por los disturbios.—Efe

# Desembarco de refuerzos USA en Da Nang

SAIGON, 15. — Las primeras unidades del nuevo contingente de 6.400 «marines» norteamericanos destinados recientemente al Vietnam del Sur, han comenzado a desembarcar en las primeras horas de hoy en Da Nang.

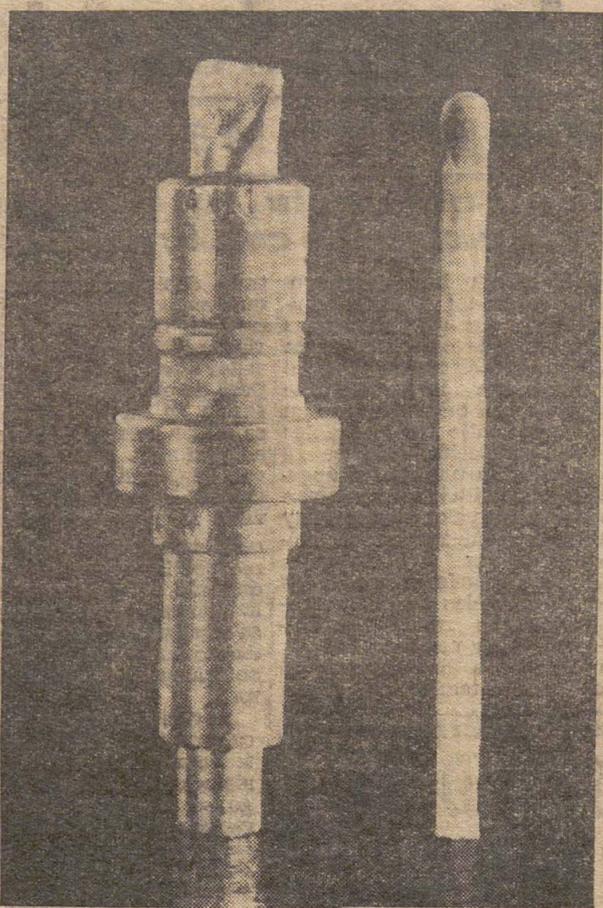
Entretanto, las tropas sudvietnamitas han informado haber dado muerte a 36 guerrilleros del Viet Cong durante una operación llevada a cabo en el delta del Mekong, a unos 255 kilómetros al suroeste de Saigón.

Un portavoz militar ha declarado que la mayor parte de las bajas del Viet Cong habían sido causadas por la aviación sudvietnamita. En el lado gubernamental no se han registrado bajas.—Efe.

# El "Mariner IV" con válvula emisora alemana

## Pieza esencial para la exploración del Planeta Marte, 2.300 millones de oscilaciones por segundo

MUNICH. — (Por Paul Siegmüller. — Impresiones de Alemania). — Sólo ahora se supo en la Alemania Occidental que una válvula emisora manufacturada por las Fábricas Siemens en Munich, contribuyó decisivamente para el éxito de la astronave americana que recientemente exploró el Planeta Marte. Mientras que las fotos de la superficie de la Luna, hechas por el satélite Ranger, ya constituye una sensación, cupo al satélite Mariner IV la misión de fotografiar la superficie del Planeta Marte y de transmitir las fotos a la Tierra. El instrumento que suministró



## Va extinguiéndose la tribu de los motilonos

MARACAIBO (Venezuela), 15.—Un misionero capuchino que ha pasado 25 años con los indios motilonos en las selvas de Venezuela ha advertido que la tribu corre el riesgo de desaparecer a causa de las enfermedades y el secuestro de niños.

El hermano Adolfo Villamanán declaró a los periodistas en Maracaibo que los niños motilonos son robados a un ritmo cada vez mayor. «Hay dos clases de personas que llevan a los niños; los que con buena intención tratan de educarlos y los que piensan que son salvajes que deben sacarse de la selva y domesticarse como si fueran tigres».

Los motilonos, que hace menos de una generación daban muerte a todos los extraños que veían, viven ahora pacíficamente en las laderas de los Andes.

Sin embargo, señaló el hermano Villamanán, los estragos que causan las enfermedades, especialmente la neumonía, unido a la falta de medicamentos, reducen su número.—Efe.

## OTRO "BEATLES" QUE SE CASA

LONDRES, 15.—El "Sunday Mirror" publica unas declaraciones de la actriz Jane Ashor, de 48 años de edad, que dice va a contraer matrimonio con Paul McCartney, miembro del conjunto musical de los "Beatles". Si se confirma el matrimonio solo quedará soltero George Harrison.—Efe.

## LLUVIAS TORRENCIALES EN MEJICO

MEJICO, 15.—Las lluvias torrenciales que han caído durante los últimos once días han dejado aislados a numerosos poblados y han producido hundimientos de edificios en la capital.

La crecida del río Lerma, cercano a Guadalupe, ha producido la inundación de más de tres mil viviendas, y ha causado daños evaluados en más de doce millones de pesos, es decir, casi sesenta mil millones de pesetas.

Los helicópteros sostienen una acción permanente, para tratar de disminuir lo más posible los riesgos personales.

El río Panuca, al norte de Méjico, está descendiendo nuevamente, según se informa, pero ha producido graves daños en las cosechas de algodón.

El río Turbio ha obligado a abandonar sus hogares a muchas familias, y ha producido fuertes perjuicios en las granjas y en las cosechas próximas.—Efe.

la energía para la transmisión más distante hasta ahora realizada pesa exactamente 11,5 grs. y no es mayor que un fósforo la válvula emisora de Siemens. Trabaja con una frecuencia de 2,3 Gigahertz, o sean 2.300 millones de oscilaciones por segundo.

En la primera fase de la operación, inmediatamente después del lanzamiento del cohete, la válvula fue sometida a una gigantesca sollicitación mecánica. Fue gracias a la válvula que se consiguió corregir el rumbo del Mariner IV. Fue asimismo indispensable en el mando a distancia de válvulas destinadas a regular impulsos de gas.

La válvula no fue producida especialmente para el Mariner IV, sino es un tipo construido en serie para emisiones de ondas dirigidas. Su funcionamiento perfecto exige que no acuse ningunos residuos de fabricación, ni siquiera granos de polvo de dimensiones microscópicas. Algunos fracasos en experimentos con cohetes se atribuyen a tales residuos que, en campos eléctricos, causaron cortocircuitos de graves consecuencias. La válvula de Siemens debe su robustez a la utilización de cerámica de óxido de aluminio en vez de vidrio. Este material es superior a cualquier material semejante fabricado en los Estados Unidos.

La producción de esta válvula de alta precisión refuta la afirmación de que Alemania estaría absolutamente atrasada en el dominio de la investigación científica, teniendo en cuenta que hasta hace diez años investiga-

ciones científicas en importantes sectores aún eran prohibidas, los éxitos alcanzados por investigadores, hombres de ciencia y técnicos alemanes en varios sectores merecen alabanzas.

## Averías de TV provocadas por una cabra

PAMPLONA. — Una cabra que al enredarse arrancó, rompió y deshizo parte de los cables de la instalación, fue la causa de los destrozos observados el pasado jueves en el poste repetidor de Televisión Española situado en las proximidades del monte de San Cristóbal, hecho que se ha comprobado ahora y que tuvo interrum-pida por 24 horas la recepción de los programas. Se trabaja en la reparación de la avería aunque el servicio pudo reanudarse antes.—Cifra.

## RECUPERACION DEL CADAVER DE UN ESPELEOLOGO

BELLVER DE CERDANA (Lérida), 15.—A las cinco de la tarde ha podido ser recuperado el cadáver del espeleólogo José Subils, que halló la muerte trágicamente con su compañero Fernando Godoy en el transcurso de una exploración en la "Tuta Freda" en la cueva de Fou de Bor. Se procede a la tramitación correspondiente para trasladar los restos mortales de los dos espeleólogos a Barcelona.—Cifra.

EL ADELANTAMIENTO a otro vehículo más pesado —autobuses o camiones— hay que hacerlo, cuesta arriba, con toda rapidez, pero teniendo en cuenta reducir la velocidad una vez realizada esta maniobra, no sea que inesperadamente el conductor se encuentre con una curva o un pequeño descenso.

# Libia suministrará gas natural a Barcelona

BARCELONA. — Mil millones de metros cúbicos anuales de gas natural de Libia serán suministrados a la industria desde Barcelona, según informa hoy en un reportaje «La Vanguardia Española». La cantidad en principio prevista fue de mil quinientos millones de metros cúbicos anuales, pero se espera duplicar esta cifra en cuanto el dispositivo comercial entre en funcionamiento.

En el plazo que se estima no superior a los tres años, los mil millones de metros cúbicos anuales de gas licuado pueden ser desembarcados en Barcelona. El gas llegaría en barcos capaces para 20.000 toneladas, sometido a una temperatura de 160 grados bajo cero. Se descargarían en diez horas, a razón de 2.000 toneladas hora, en un muelle especial habilitado en el nuevo centro-dique del puerto barcelonés y, previas las operaciones industriales de separar el gas natural puro de los subproductos que contiene en bruto, aquel llegaría a la zona industrial de la comarca barcelonesa en un radio de 25 kilómetros por medio de una red de más de 100 kilómetros de tubería.—Cifra.

## «COPLAS Y TOROS»

Con excelente entrada en el tendido de sol y terciado el de sombra, se celebró en la noche de ayer en la plaza de toros jerezana el espectáculo recientemente formalizado por Juanito Valderrama, que se denomina «Coplas y Toros».

En la primera parte del festejo actuaron con brillantez un buen número de artistas, destacando las intervenciones e interpretaciones realizadas por el genial cantaor Pepe Pinto, así como Curro de Utrera, Gloria Romero, Enrique Montoya...

Al final de esta parte de la que podíamos llamar Coplas, hubo desafío entre Pepe Pinto, Juanito Valderrama y Curro de Utrera, quienes tras lucidas intervenciones, recibieron calurosos aplausos del numeroso público que se hallaba en la plaza.

Finalmente las gentiles señoritas Lolita Muñoz y Antonita Linares rejonearon con mucho lucimiento, un bravo novillo de la ganadería de Villaralto. Al final fueron despedidas con una cerrada ovación.—J. R.

## EXITO DE BARRERO

BENIDORM (Alicante). — Toros de Emilio Ortuño «Jumillano», que resultaron mansos y se caían con frecuencia.

César Girón, en su primer se muestra voluntarioso con pases por la derecha. Mata de media estocada y descabello. (Silencio).

En el otro, pases por la cara, para dos pinchazos y media estocada. (Pitos).

Gregorio Sánchez realiza una faena de alivio con pases por la cara. Mata de dos pinchazos y media estocada. (Silencio).

En el otro bien con la muleta. Mata de dos medias estocadas. (Silencio).

José Luis Barrero, de Salamanca, valiente en su primero y aplaudido en derechazos y naturales. Mata de una estocada. (Ovación, dos orejas y vuelta al ruedo).

En el último es ovacionado en la faena. Mata de dos pinchazos y una estocada. (Ovación, una oreja y vuelta). — Cifra.

# Ordóñez y El Cordobés máximos triunfadores en Mallorca y Santander Clamoroso triunfo de Emilio Oliva en Marbella

## Jerezano cortó una oreja en Tafalla y fué sacado a hombros

## Cortó tres orejas

### En la Monumental de Barcelona resultó herido Paco Corpas

**PALMA DE MALLORCA, 15.** — Toros de don Fermín Bohórquez, bravucones.

Antonio Bienvenida fue ovacionado al veroniquar su lote. Al primero le hace faena con pases de varias marcas para estocada y descabello al tercer intento. (Ovación, vuelta al ruedo y saludos).

Al cuarto le hace faena de castigo que no gusta. Tres pinchazos y una entera. (Protestas).

Antonio Ordóñez veroniqué entre ovaciones a sus dos toros. Al primero le instrumenta faena porfionera por estar quedado. Una estocada. (Gran ovación y saludos). Se niega a dar la vuelta al ruedo.

En el quinto, faena ovacionada para un pinchazo y estocada hasta el puño. (Gran ovación, dos orejas, petición de rabo, vuelta y saludos). (Se retira a la enfermería).

Joaquín Bernadó es aplaudido con la capa. Faena en terreno comprometido, para una gran estocada. (Ovación y saludos).

En el último, faena porfiando mucho. Tres pinchazos y estocada hasta el puño. (Ovación, vuelta al ruedo y saludos).

En la enfermería fue asistido Antonio Ordóñez, que presenta distensión de músculos aductores del muslo derecho. Pronóstico leve.

#### OREJAS Y RABO PARA EL CORDOBÉS

**SANTANDER, 15.** (Cifra). — Tercera corrida de abono. Cinco toros de Pérez Angosó de Salamanca, que resultaron sosos y uno de Juan Salas, de Algeciras, bueno.

Fermín Murillo se luce en lances y con la muleta, para un pinchazo hondo. (Ovación, petición y vuelta).

En el cuarto torea al son de la música entre olés a su faena. Mata de pinchazo, estocada y descabello. (Ovación, una oreja, vuelta y saludos).

Manuel Benítez "El Cordobés", faena entre los pitones en su primero, con pases de todas las marcas, que se aplauden. Mata de media estocada. (Ovación, dos orejas, rabo, vuelta y saludos).

En el otro realiza su faena confiada, al son de la música. Mata de dos pinchazos y estocada. (Ovación, salida a los medios y se niega a dar la vuelta).

Emilio Rodríguez, de Méjico, se muestra valiente en su primero y mata de cinco pinchazos y una estocada. (Palmas y da la vuelta al ruedo). En el que cerró plaza, el mejicano realiza una buena faena al son de la música, para dos pinchazos, estocada y descabello. (Aplausos).

#### TRIUNFO DE JEREZANO

**TAFALLA, 15.** — Corrida de feria. Seis toros de don César Moreno, bravos.

Vázquez II, ovación y vuelta en el primero y una oreja en el cuarto. A este toro se le dio la vuelta al ruedo.

El Caracol, ovación y vuelta en sus dos toros.

El Jerezano, ovación y vuelta en uno y una oreja, peti-

ción de otra y salida a hombros. — Cifra.

#### BRAVA CORRIDA DE JUAN PEDRO DOMECCO

**BARCELONA, 15.** — Plaza Monumental. Toros de Juan Pedro Domecco, bien presentados, bravos y codiciosos, siendo cuatro de ellos aplaudidos en el arrastre.

Paco Corpas, aplaudido en capa y banderillas. Bonita faena con pases sobre la derecha y al natural. Una estocada. (Ovación).

En su segundo, al hacer un quite, fue cogido y volteado. Pasó a la enfermería y salió a la hora de matar, vistiendo pantalón de paisano. Pases, muy valiente, al son de la música, para una estocada que basta. (Ovación y una oreja). Pasa de nuevo a la enfermería a donde los peones le llevan la oreja, después de dar la vuelta al ruedo.

Chamaco, aplaudido con la capa. En su primero, faena variada con adornos, para una estocada. (Ovación).

En el quinto, buenos pases con ambas manos, para pinchazo y estocada. (Ovación, una oreja y vuelta).

Manolo Blázquez muleteó con la derecha a su primero, para pinchazo y estocada. (Palmas).

Al último lo toreó sin sujetar, consiguiendo buenos adornos. Una estocada. (Muchos aplausos).

El parte facultativo facilitado en la enfermería dice que Paco Corpas sufre una cornada en la cara anterior del codo izquierdo de dirección hacia abajo, que interesa los músculos palmares y flexura de unos cinco centímetros de profundidad. Pronóstico menos grave.

#### OREJAS A PUERTA Y EL PIREO

**GIJÓN, 15.** — Cuarta de feria. Un toro de Aleas y cinco de don Alvaro Domecco, grandes.

Jaime Ostos inicia la faena por alto en su primero. Sigue con naturales y de pecho y da dos tandas en redondos, desplantés, manoleñas y adornos. Un volapié y descabello. (Gran ovación, petición de oreja y saludos).

En el segundo, faena de alíño, para estocada y descabello. (División de opiniones).

Diego Puerta, ovacionado con la capa en el primero. Derechazos y el de pecho, series de naturales, más derechazos, molinetes, manoleñas y adornos. Media y descabello. (Ovación y saludos).

En el segundo, pases por bajo, dos tandas de derechazos con el de pecho y otros, para estocada y descabello. (Ovación, dos orejas, vuelta y saludos).

"El Pireo", aplaudido en lances en el primero. Dos series de redondos al son de la música, naturales y el de pecho. Más naturales y otros pases para volapié y descabello. (Ovación, dos orejas, vuelta y saludos).

En el último, valiente, ante un toro difícil. Pinchazo, media y cinco descabellos. (Ovación y saludos).

#### PRIMERA DE FERIA EN BILBAO

**BILBAO, 15.**—Primera co-

rrida de abono de las fiestas. Plaza de Vista Alegre. Un toro del marqués de Domecco y Hermanos para rejonos y seis de José Luis Osborne, del Puerto de Santa María.

Angel Peralta se luce a caballo en varios rejoncillos, banderillas a dos manos y un florón. Mata de dos rejonos y pic a tierra dos pinchazos y una estocada. (Ovación y vuelta).

Curro Romero aplaudido en su primero en verónicas y en quite por chictelinas. Andrés Hernando es alcanzado pero Curro se lleva el toro providencialmente. Después de una faena por la derecha estocada casi entera.

En el otro, faena de alíño. Dos pinchazos y una estocada. (Pitos).

Andrés Hernando aplausos en su primero. Un pinchazo hondo y media estocada. (Ovación y saludos).

En el otro se luce por la derecha y al natural. Media estocada y descabello. (Ovación y saludos desde el tercio).

José Fuentes faena por la derecha. Dos pinchazos y media. (Ovación y vuelta). En el último, pases en el estribo y por la derecha. Dos pinchazos, media y descabellos. — Cifra.

### FRIGORIFICOS

#### ALTERNATIVA DE LUIS ALVIZ

**GERONA, 15.**—Dos novillos de la condesa de Las Atalayas, de Madrid y seis toros muy bien presentados de Flores de Albarrán, de Andújar.

El rejoneador Cándido López Chaves ovación y saludos, en su segundo fue ovacionado.

Luis Segura en su primero una oreja y vuelta. En el otro, dos orejas, dos vueltas y saludos.

Pepe Osuna, ovación y saludo en sus dos enemigos. Luis Alviz, que tomaba la alternativa, división de opiniones y ovación. — Cifra.

#### PEREZ DE MENDOZA OREJEADO

**FIGUERAS (Gerona), 15.** (Cifra). — Ganado de García Fonseca, de Salamanca, regular.

El rejoneador Josechu Pérez de Mendoza mató de dos rejonos y descabello. (Ovación y saludos). En su segundo se lució en rejoncillos de adorno y banderillas. Un rejón de muerte que basta. (Dos orejas y vuelta).

Antonio de Jesús, en su primero faena con ambas manos. Estocada. (Dos orejas y vuelta). En el otro porfía mucho a un toro quedado. Estocada y tres descabellos. (Silencio).

Fernando de la Peña, de Méjico, ovacionado con la capa en el primero. Faena valiente. Estocada y tres descabellos. (Silencio). En el último faena breve. Dos pinchazos y media. (Silencio).

#### PITOS A VALENCIA Y ZURITO

**TARRAGONA.**—Cuarta corrida de toros, valedera para el trofeo «César de Oro-Costa Dorada», que patrocinó el gobernador civil.

Ganado de don Fermín Bohórquez, de Jerez de la Frontera, bien presentado, y un

toro de rejonos de don Manuel Arranz, de Salamanca, que mereció los honores de la vuelta al ruedo.

Pedro Martínez «Pedrés», aplaudido con la capa. Faena de alíño. Una entera sin puntilla. (Aplausos).

En el otro, aplaudido en verónicas. Faena aplaudida. Estocada hasta la cruz. Ovación, una oreja, vuelta y saludos.

Victoriano Valencia, jaleado en verónicas. Faena al son de la música, pero desafortunado con el estoque. (Ovación y vuelta).

En su segundo, faena de alíño. Una entera, un pinchazo y dos descabellos. (Pitos)

Gabriel de la Haba «Zurito», en el primero se le aplaude con la capa. Faena de muleta valiente. Una entera. Aplausos.

En el otro insiste repetidas veces con el estoque y el verdugullo. (Palmas y pitos).

Rafael Peralta clavó cuatro rejonos de castigo, dos pares de banderillas, uno al revés, otro a dos manos y un florón de adorno. Mató de un solo rejón de muerte. Dos orejas. — Cifra.

#### CARTELES DE LA FERIA DE LINARES

Día 28 de agosto, toros de Herederos de Bernardino Jiménez, para Fermín Murillo, Manuel Benítez "El Cordobés" y Paco Moreno.

Día 29, ganado del marqués de Domecco, para Santiago Martín "El Viti", Manuel Cano "El Pireo" y José Fuentes.

Día 30, reses de Juan Pedro Domecco, para Antonio Ordóñez, Paco Moreno y Diego Puerta.

### PHILCO

## Capillé triunfó en la Maestranza y fué sacado a hombros

### Tres orejas cortó Eduardo Ordóñez en Motril

**SEVILLA, 15.** — Novillada organizada por la Real Maestranza de Caballería, para fines benéficos. Ganado del marqués de Ruchena, bien presentados y desiguales.

José Rivera "Riverita", gran ovación, petición insistente de oreja y dos vueltas en su primero. En el otro ovación y saludos.

José Luis Capillé en su primero, ovación y saludos. En el quinto, gran ovación, una oreja, petición de otra y dos vueltas.

Paco Cantero fue aplaudido en su primero. En el sexto resultó empalado, pasando a la enfermería. "Riverita" Terminó con el bicho. (Aplausos).

José Luis Capillé salió a hombros.

Cantero sufre fuerte contusión y hematoma en región glútea con ligera conmoción cerebral, que le impidieron seguir la lidia. Pronóstico leve.

#### EXITO DE EDUARDO ORDONEZ

**MOTRIL (Granada).**—Novillos de Pérez de la Concha,

**MARBELLA (Málaga), 15.**—Siete toros de Guardiola Hermanos, que dieron buen juego; dos de ellos, blandos de manos.

Antonio Chanel "Antoñete", aplaudido con la capa en sus dos toros. En el primero, faena con derechazos. Tres pinchazos y descabello. (Aplausos al toro y pitos al torero).

En su segundo, derechazos y el de pecho. Media y descabello. (Silencio).

Manuel García "Palmeño" oye palmas con la capa en sus dos enemigos. En su primero, faena destucada por las malas condiciones del toro. Media y descabello. (Vuelta).

En el otro, faena valiente. Una entera. (Ovación y oreja).

Emilio Oliva también oye aplausos al torear de capa. Faena variada y valiente en los dos. Al primero lo despachó de pinchazo y descabello. (Oreja y vuelta). Al segundo de entera. (Dos orejas y dos vueltas).

El rejoneador conde de San Remy, dos rejonos y dos pares de banderillas. Pie a tierra prolonga demasiado la faena. Dos pinchazos y descabello. (Pitos).

#### BRONCAS Y PITOS A GRANELL

**SAN SEBASTIAN.** — Corrida de feria. Toros de Pablo Romero, grandes y blandos de remos, y un novillero de don Ignacio Sánchez para rejonos.

Julio Aparicio faena de alíño al primero. Dos pinchazos y media. (Pitos al toro y al torero).

En su segundo trasteó breva. Pinchazo, media y cuatro descabellos. (Pitos).

Miguelín en su primero trasteó para estocada. (Pitos).

En el otro, cuadra al animal y termina de doce estocadas y descabello. (Bronca).

Efraín Girón ovacionado con la capa en sus dos enemigos. Faena variada al pri-

mero entre música y olés. Media y tres descabellos. (Ovación y vuelta).

En el segundo faena con redondos, el de pecho, naturales y adornos. Media y dos descabellos. (Ovación) una oreja y vuelta).

El rejoneador José Ignacio Sánchez clavó tres rejonos, tres pares de banderillas y uno de muerte. Ovación y saludos. — Cifra.

#### SANCIONES A MIGUELIN Y APARICIO

El gobernador civil ha impuesto sendas multas de diez mil pesetas a los diestros Julio Aparicio y Miguel Mateo "Miguelín", por falta de ética profesional y olvido de sus obligaciones con el público durante la lidia de los toros cuarto y quinto de la corrida celebrada hoy.

Por su parte, la presidencia de la corrida impuso una multa de cinco mil pesetas, por desatender sus funciones como director de lidia, a Julio Aparicio y una multa de 500 pesetas al picador de la cuadrilla de Miguelín, Francisco Caro Muñoz, por dejar la puya enhebrada en el quinto toro. — Cifra.

#### PREMIO A ORDONEZ

**SAN SEBASTIAN, 15.** — Ha sido concedido al diestro Antonio Ordóñez el premio a la faena más clásica realizada en las corridas de la semana grande de este año. La faena fue realizada con el cuarto toro, de Benítez Cubero, de la corrida del día 10 de agosto. — Cifra.

#### CONFIRMARON SUS ALTERNATIVAS SOARES Y TRUJILLO

**MADRID.** — Plaza Monumental. Confirmaban la alternativa el portugués Armando Soares y el colombiano Enrique Trujillo. Se lidiaron toros de don José María Moreno Yagüe, bien presentados, con defensas respetables y que dieron buen juego.

Las cuadrillas hicieron el paseillo descubiertas con motivo del aniversario de la muerte del banderillero «El Coli», que en tal día como hoy del pasado año resultó muerto de una cornada.

Armando Soares, en su primero, estuvo valiente y porfionero. Estocada defectuosa. (Ovación).

En su segundo se dobló muy bien por bajo con el bicho y luego cuajó una faena valentona. Mató de cuatro pinchazos y media. (Silencio).

El colombiano, Enrique Trujillo, en el segundo toro, escuchó una ovación en unos lances templados. Buena faena de muleta. Tres pinchazos y descabello. (Gran ovación y dos vueltas).

En el último de la tarde se lució también en verónicas. Faena torera, valiente y variada. Dos pinchazos, estocada, media y descabello. (Ovación y vuelta).

José Martínez «Limeño», que actuó de doctor en la confirmación de la alternativa de sus compañeros de terna, hizo al tercero de la tarde una faena confiada, valiente y pinturera, con pases de diversas marcas que se aplaudieron. Pinchazo, estocada y descabello. (Ovación).

En el cuarto de la tarde, estuvo breve y desconfiado. Dos pinchazos, estocada y descabello al tercer golpe. —

### ANDALUZA DE MOTORES, S. A.

JEREZ - CADIZ - ROTA - VILLAMARTIN

# ANTES Y DESPUES DE LOS TOROS...

# beba

# Fino La Ina

está.....  
formidable!

**"Chaleque" cortó orejas y rabo en la novillada de ayer en Cádiz, siendo sacado a hombros**

**También hubo apéndices para "El Pepe" y Palomo "Linares"**

## EL QUITA DE LA CARIDAD

Crónica de DON MANUEL

Sanlúcar coronó ayer solemnemente a su Virgen y Patrona. La ciudad marinera en pleno dobló sus rodillas al caer la tarde al paso de su Virgen de la Caridad coronada. ¡Cuánto hubiera dado por estar ayer en Sanlúcar! Por haber vivido esa jornada inolvidable que culminó al atardecer, cuando la Virgen de la Caridad volvía a su casa repartiendo bendiciones. Pero a esa hora este crítico estaba en Cádiz. En la plaza de toros gaditana. A esa hora, precisamente, toreaba en el arrenal de la "Tacita de Plata" un hijo de Sanlúcar. Un muchacho que más que yo, sin duda, sentía no poder estar en aquellos momentos trascendentales en su tierra natal. La obligación, pudiéramos decir, llevó ayer tarde a Luis Gómez "Chaleque" a la plaza de toros de Cádiz. En ella estuvo corporalmente. Espiritualmente, en Sanlúcar. A los pies de la Caridad coronada. Elevando hasta Ella sus súplicas. "Señora, que yo cuaje en un buen torero! Señora, que me respeten los toros!"

La Virgen de la Caridad oyó las plegarias de Luis Gómez "Chaleque". Y a la misma hora en que regresaba en triunfo a su templo, la Virgen coronada, hizo un quite extraordinario al chiquillo de Sanlúcar que no pudo estar presente en la coronación canónica de su Madre, Madre de la Caridad, Madre de los sanluqueños.

El sexto novillo del festejo —era ya noche cerrada— se arrojó inopinadamente sobre el cuerpecillo de Luis Gómez "Chaleque". La punta de sus pitones quedaron clavada en el vientre del sanluqueño al que la res volteó trágicamente. Fueron unos segundos de angustia. Pasamos lo peor. Pensamos que Luis Gómez "Chaleque" habría sufrido una o dos cornadas gravísimas. Exámine estaba en la arena. Pero en un abrir y cerrar de ojos, "Chaleque" volvía a la cara de su enemigo. Los pitones de la res no había caído su carne joven porque la Virgen de la Caridad coronada había entrado al quite con la punta de su manto rojo y oro. El quite de la Caridad a un hijo suyo en peligro. Luis, acude hoy al Santuario de tu Virgen y bésale ese manto, el manto de la coronación, que ayer fue

para ti el mejor capote de braga.

### FESTEJO Y NOVILLOS

A pesar de que Cádiz —Cádiz, salada claridad que dijo el poeta— está estos días de bote y de que la jornada era eminentemente taurina. A pesar de figurar en el cartel del festejo la primera figura de la novillería, la plaza solo registró una media entrada. ¡Que duda cabe que los gaditanos se reservan para el gran acontecimiento del día 27 en su plaza de toros!

Ayer, en esa misma plaza en la que el 27 torerará Bienvenida, Ordóñez y Curro Romero se lidiaron seis novillos de don Manuel García y Fernández Palacios; los tres primeros terciados, los otros tres, bien presentados. El primero solo tomó una vara por aquello de que tenía poca fuerza. Resultó superior para el torero. Exactamente igual podemos decir del segundo. Ambos fueron aplaudidos en el arrastre. El tercero, bravo en el caballo, tenía mucha casta y embestia por segundos. Al final se fue arriba. El cuarto tomó dos varas con alegría y fuerza, pero se dolió mucho en banderillas y berreó más de la cuenta. También tuvo casta. El quinto, un novillo largo y gacho de herramientas, fue bravo en el caballo, llegando con geniecillo a la muleta. Y el sexto, sin mucha fuerza que digamos, fue un buen novillo para el torero. También fue aplaudido en el arrastre. Fue, por tanto, la de Manolo García y Fernández Palacios, una novillada francamente buena.

Las reses dieron en vivo los siguientes pesos; 341, 353, 334, 400, 404 y 366 kilos, respectivamente.

### "EL PEPE"

José Luis Teruel "El Pepe" —de celeste y oro— estuvo asado con el capote en sus dos novillos. Al que abrió plaza le hizo una faena de la que cabe destacar la segunda tanda de derechazos que dió en un par de naturales. Mató de dos pinchazos y una entera baja y trasera, escuchando palmas. En el cuarto estuvo valeroso, prodigando los pases fundamentales del toro unas veces con voluntad y otras con acierto. Acabó el trasteo con unos pases de espalda y dió cuenta de su enemigo de una entera algo desprendida. Una oreja y

vuelta, sacando a saludar a sus compañeros.

### PALOMO "LINARES"

El oficio hace al maestro. A Sebastián Palomo "Linares" le había visto tres veces y ninguna de ellas me gustó. Ayer sí. Está con mucho sitio y haciendo bien el toro. Las cincuenta novilladas que lleva toreadas le han servido de mucho.

Lanceó muy bien, con mucho arte y mucho temple, a sus dos novillos, realizando en su primero un formidable quite por gaoneras. A este novillo le cuajó una extraordinaria faena de muleta, toda ella sobre la mano diestra. En cada muletazo Palomo "Linares" llevó embarcada a la res, la mandó donde y como quiso y adelantó siempre la pierna contraria, resultando los pases de una extraordinaria belleza plástica, aparte de ser de gran calidad todos ellos, así como los forzados de pecho. Tuvo un fallo la faena. La excesiva brevedad. El novillo tenía veinte muletazos más y Palomo "Linares" estaba dispuesto a dárselo. Pero Domingo Peinado que, por lo visto, no quiere que se canse, le dijo que a matar y así lo hizo de una estoca-

## Limones y El Inclusero, superiores

HUESCA, 15. — Novillos de Lamamie de Cleirac, de Salamanca. El primero y el tercero pitados y el cuarto y quinto aplaudidos.

Curro Limónes, aplausos, vuelta y saludos en su primero. En el otro ovación, dos orejas, vuelta y saludos.

El Inclusero fue aplaudido en su primero. Ovación, una oreja, vuelta y saludos en el otro.

Manolo Sanlúcar dió la vuelta al ruedo en su primero y fue aplaudido en el último.

### BUENA NOVILLADA

JATIVA (Valencia). — Novillos de don Luis Frias Piñeras, de Villamanrique (Ciudad Real), regulares.

Luis Montero vuelta en el primero y ovación, dos orejas, rabo y dos vueltas en su segundo.

Joaquín Lara «Larita», silencio en uno y ovación, dos orejas y rabo en el otro.

Alejo Oltra ovación y vuelta en el primero y aplausos en el último. — Cifra.

da en el rincón. Ovación, dos orejas y vuelta.

Al quinto le hizo otra faena breve, menos lucida que la anterior, y lo mandó para el desolladero de un pinchazo, una entera con salida y media más, escuchando palmas que Palomo "Linares", de celeste y oro vestido, agradeció desde el tercio.

### "CHALEQUE"

Luis Gómez "Chaleque" —de azul y oro— tenía ayer una gran responsabilidad. Era la primera vez que actuaba fuera de su "campo" y la primera vez que toreaba junto a la primera figura de la novillería. Lo vi un poquito nervioso. Creolo lógico. Pero lo vi también con un gran valor y con enormes deseos de ser torero. Ya es bastante en un chaval que empieza.

Al tercero lo lanceó aceptablemente, formando un alboroto al torcar con el capote al que cerró plaza.

En aquel, un novillo con mucha casta, llevó a cabo una variada faena de muleta, siendo volteado al dar un molinete. Mató de una entera con salida, dos pinchazos y descabello, siendo ovacionado.

En el sexto estuvo más valiente con la franela. Antes le había cuajado un quite con el capote por delante que se ovacionó con fuerza. Con la muleta, "Chaleque" inició el trasteo con unos pases de espalda y otros cambiados, para torrear seguidamente, de manera espléndida, tanto al natural como en redondo. Las ovaciones se sucedían en su honor. Al citar de largo para la segunda tanda de derechazos, el novillo se le fue encima inopinadamente cogiéndolo por el vientre y volteándolo de manera muy aparatosa. Pero la Virgen de la Caridad entró al quite y todo quedó en el susto. "Chaleque" volvió a la cara de su enemigo más valiente aún, toreándolo de nuevo al natural y adornándose con pases de espalda, molinetes y desplantes de rodillas. Un pinchazo y una estocada hasta el puño. Enorme ovación, dos orejas, rabo, vuelta y salida a hombros en unión de "El Pepe".

"Chaleque" fue el máximo triunfador de la novillada de ayer en Cádiz. ¡Ah! Querido Luis; no te olvides de ir hoy al Santuario de tu Patrona. Y de besar su manto que te hizo un quite prodigioso.



## TOROS EN SANLUCAR

Organización: Belmonte.

**Fiestas de Exaltación al Río Guadalquivir**

UNA GRAN CORRIDA DE TOROS, UNA EXCELENTE NOVILLADA CON PICADORES Y UNA NOVILLADA DE ¡SALTO A LA FAMA!

durante los días 21, 22 y 23 de AGOSTO de 1965.

**Domingo 22 de agosto**

¡EXTRAORDINARIA NOVILLADA!

6 bravos novillos-toros, 6, de la acreditada ganadería del

**Marqués de Villamarta**

Matadores:

**PEPIN VEGA, "CHALEQUE", y "AGUSTINILLO"**

**Lunes 23 de agosto**

¡GRAN CORRIDA DE TOROS!

6 hermosos toros, 6, de la prestigiosa ganadería de los señores

**García Romero Hermanos, de Jerez**

Matadores:

**Antonio ORDONEZ, Curro ROMERO y "LIMEÑO"**

**Sábado 21 de agosto**

Gran NOVILLADA ¡SALTO A LA FAMA! con desencajonamiento de los novillos del Sr. marqués de VILLAMARTA, que han de lidiarse al día siguiente.

LOS ESPECTACULOS EMPEZARAN A LAS SEIS DE LA TARDE.

Taquilla en Jerez: Por-Verá, 13.

**Abono para las corridas de los días 22 y 23**

Para todos los aficionados que deseen asistir a estos dos grandes espectáculos, se abre desde hoy sábado día 14 a las 11 un abono especial a los precios siguientes:

### PRECIOS DEL ABONO

	SOMBRA	SOL
Barrera numerada	975	300 ptas.
Delantero de balcón numerado	500	—
Tendido numerado	430	200
Tendido cubierto numerado	380	180

## Gran triunfo de Fermín Bohórquez

SAN FELIU DE GUIXOLS (Gerona). — Siete toros de Prieto de la Cal, que dieron buen juego.

Antonio Ortega «Orteguita» silencio en su primero. En el segundo ovacionado en banderillas. Cortó dos orejas y rabo.

Manolo Carra oreja y vuelta en el primero. En el segundo faena variada. Dió la vuelta al ruedo.

Amadeo Dos Santos aplaudido en el primero, dando la vuelta al ruedo. Aplausos en el segundo.

El rejoneador Fermín Bohórquez cortó dos orejas y rabo. — Cifra.

### BRAVOS NOVILLOS

CALATAYUD. — Novillos de Herederos de Isaías y Tullio Vázquez, bravos y poderosos.

Manolo Cuevas ovación,

una oreja y vuelta en su primero. Aplausos en el otro.

«El Paquiri» ovación y vuelta en uno y muchos aplausos en su segundo.

José López «El Venezolano» en su primero, ovación, dos orejas y dos vueltas. En el último fue muy ovacionado.

Al tercer toro se le dió la vuelta y al quinto dos vueltas, en unión del mayoral y los tres espadas. — Cifra.

### NOVILLADA DISTRAIDA

CAZORLA (Jaén), 15. — Novilladas sin picadores, Reses de Arroyo, de Las Navas de San Juan, buenos.

Francisco Moreno, una oreja en el primero. Ovación y saludos en su segundo.

Juanito Tirado, ovación y vuelta en el primero. En el último cortó dos orejas.